

# EL MADRID QUEBRANTO LA CERRADA DEFENSIVA DE LA REAL SOCIEDAD

En un encuentro de escasas calidades, en el que se produjeron incidentes desagradables

Di Stéfano y Gento, autores de los dos goles del triunfo

El vocablo antifútbol, incorporado al no muy rico vocabulario balompédico, aun cuando no sea grato al equipo que lo inspiró, resulta de obligada utilización al referirnos al choque entre el Real y la Real y a ciertos modos recusables de matiz agresivo y violento que asomaron al juego. Convengamos también que el espectáculo, desde un punto de vista meteorológico, resultó asimismo harto desagradable, pues hubimos de soportar casi dos horas bajo la inclemencia del rigor glacial de la "segunda ola", que a las cinco de la tarde hacía bajar al termómetro hacia sus sótanos.

La aterida clientela combatió el frío como mejor pudo, y el coñac se consumió en dosis masivas. Por lo demás, el encuentro ofreció a los aficionados el desenlace previsto, planteado como estaba bajo el signo de la evidente superioridad del equipo campeón, en excelente momento de conjunción y eficacia, acopladas sus piezas al rendimiento y velocidad máximas del motor: Di Stéfano, astro que de nuevo se mueve en toda su órbita.

Una Real Sociedad de circunstancias, sin sus defensas titulares Ansoa y Elizondo, suplió este último por el extremo Echeveste, cuya ausencia del ataque mermó aún más el escaso rendimiento que ofreció, no pudo en verdad adoptar otra táctica que la que empleo, acusadamente defensiva, si bien la mayor parte de sus jugadores hayan de ser objeto de reprobación por haber usado de recursos antideportivos y punibles—como el que le costó la expulsión a Paz, tras cuatro amonestaciones del árbitro, a los veintidós minutos de la segunda parte—, a los que replicaron en ocasiones algunos de sus contrarios, de modo censurable también.

Propiamente, esta vez el equipo donostiarra no se hizo acreedor al sinónimo de "cerrojo", sambenito que se le cuelga con reiterada insistencia. Si no "cerrojo", algo muy parecido empleo frente al Real Madrid el equipo de San Sebastián. El sistema ideado por Rappan y otros métodos defensivos a ultranza, basados en la aglomeración de

hombres en el área de un equipo que trata de contrarrestar la superioridad de un adversario—y estas desigualdades existen, y de modo acusado en determinados casos—, han suscitado la cuestión de si desvalorizan o no el fútbol. Hay diversas opiniones, porque muchos ven en tales estrategias un desafío a la inteligencia y capacidad de improvisación de los delanteros contrarios. Es lícito el "cerrojo", argumentan, por cuanto existe su antidoto. La solución es aplicarlo. Basta decir que ayer la Real Sociedad, salvo en esporádicos e indefinidos contraataques, prescindió de sus líneas de vanguardia, completamente desdibujadas en el campo, para emplear a sus componentes en la misión colectiva de destrucción. Por ejemplo, Paz, con el número 9 a la espalda, fué uno de la pareja de permanentes guardianes de Di Stéfano. Sarasqueta y Galardi, interiores nominales, comenzaron por situarse cerca de Zárraga y Muñoz, respectivamente, lo que sería lógico si a los dos medios madrildistas no les hubieran arrebatado su labor los defensas laterales Manolín y Lesmes, que, convertidos en volantes, borraron a los propios, haciendo innecesaria su presencia.

Sobraba también medio campo, pues se jugaba en terreno donostiarra, y el empuje de Manolín y Lesmes era casi siempre de enlace directo con los delanteros, sin quehacer para Muñoz y Zárraga, que andaban a la resaca, pues hasta Marquitos se adentraba con frecuencia en campo enemigo. Así, los medios e interiores forasteros pasaron a cooperar en la cerrada protección de la puerta de Bagur, ante la cual un enmarañado ciempiés defensivo trataba de alejar los peligros (llegamos a contar hasta diecisiete calzados blancos dentro del área en el primer tiempo, pues en el segundo los madrildistas los cambiaron por otros azules, sin duda para evitar confusiones).

Veintidós minutos tardó el Real Madrid en inaugurar el marcador, pese a su agobiante dominio. Este esfuerzo infructuoso se debía en su mayor parte a la sinceridad de un juego ofensivo en el que los madrildistas mostraban a las claras sus propósitos ante una defensiva a ultranza, en la que cabe un elogio excepcional para Gordojuela, impecable en sus intervenciones, en contraste con algunos de sus compañeros, y erigido en figura de su equipo como zaguero de gran rendimiento. De sus aciertos salió perjudicado Gento, en el que, no obstante, se aprecian de día a día adelantos técnicos notables.

Por vía interior, la ofensiva madrildista no encontraba el menor resquicio debido en parte a cierta pereza en el desmarque de Rial y Olsen, obstaculizados por unos adversarios pegajosos y expeditivos. Di Stéfano, que realizó dos o tres jugadas personales de extraordinaria calidad, ponía su mayor empeño en elaborar un

Juego demasiado esquematizado y ostensible, sin esos lances imprevistos que, precisamente, en número contado de dos, habían de producirse para materializar un triunfo holgadamente merecido. En el minuto veintidós, Olsen, tras un duro forcejeo con tres adversarios, conseguía internarse no sin la inmediata amenaza de otros tantos que a su paso le salían, cuando cedió a Castaños que le había seguido en la carrera. El rapidísimo cambio sorprendió a la poblada defensa blanquiazul, pendiente de la arrolladora galopada de Olsen, y cuando quisieron volverse ya el balón centrado por Castaños estaba en el fondo de la red, cabeceado por Di Stéfano, que surgió allí como en un brote fantástico.

Faltaban seis minutos para el final y de nuevo escapó a la previsión de los guardianes de Bagur la súbita decisión de Di Stéfano de acompañar a Gento en una velocísima internada a pase profundo de Zárraga.

El impresionante sprint de la "Sapta" deslumbró a los que esperaban su remate; pero del pie de Gento salió no el pase, sino un disparo imparable. Todo lo demás había sido inútil. De nada habían servido los acosos francos a la puerta, en la que Bagur había acreditado los méritos que le valieron el entorchado; los vanos intentos de vulnerar aquella muralla, los trompicones que sufrió Di Stéfano, con riesgo de una lesión grave; la abierta ofensiva, en fin, en la que participaron hasta los defensas blancos, que permitió a la Real aislados contraataques, en dos de los cuales intervino Igoa II con cierta peligrosidad, de la que pronto quedó avisado Manolín. Pero aquella obstinación defensiva, aquel encono, era como un desafío a la capacidad de improvisación e inteligencia de un equipo que, en definitiva, provocó el triunfo.

El árbitro señor Arqués hizo cuanto pudo por encauzar un partido que había tomado desde un principio un feo cariz. Y estuvo enérgico, aunque no tanto como el ambiente requería.

Carlos CASTRO

Alineaciones:  
REAL SOCIEDAD. — Bagur; Gordojuela, Suárez, Echeveste; Larraberti, Peporro; Querejeta, Sarasqueta, Paz, Galardi, Igoa II.  
MADRID. — Berasaluce; Manolín, Marquitos, Lesmes; Muñoz, Zárraga; Castaños, Olsen, Di Stéfano, Rial, Gento.

VERMUT



MARTINI

LA MARCA MUNDIAL

Después de cuatro amonestaciones, el árbitro, señor Arqués, decretó la expulsión del irascible y violento Paz, que haciendo escaso honor a su nombre declaró la guerra a Di Stéfano, al que trajo por la calle de la amargura—aunque bueno es el señor "Di" puesto a las malas!—, y ya a la quinta vez, y con motivo de una patada alevosa, Paz fué enviado a las castas, viaje que recoge el grabado superior. En el de abajo, tras el "cerrojo" de la discusión, el señor Arqués aparece en una de las veces que llamó al orden al chicarrón que llamándose Paz buscó con tanta insistencia la guerra.



SUPLEMENTO SEMANAL DE PUEBLO

MADRID, LUNES 13 DE FEBRERO DE 1956

## Hoy comienzan oficialmente en Nuria los V Campeonatos Nacionales de Esquí de Educación y Descanso

18 equipos correspondientes a otras tantas provincias disputarán las pruebas iniciadas en las especialidades de fondo y habilidad

NURIA, 12.—(Por teléfono, de nuestro enviado especial, GILERA.)

La Obra Sindical de Educación y Descanso ha preparado con esmero sus quintos Campeonatos Nacionales, que comienzan hoy en el Valle de la Virgen de Nuria, donde se disfruta de la natural "refrigeración", pues si en el llano de las ciudades se registran temperaturas de cinco y seis grados bajo cero, en la montaña nevada baja el mercurio 10 y 12 grados, y se coloca a 15 y 16 bajo cero, lo que nos impide hablar fuera del hotel del Santuario, porque se congelan las palabras. En este lugar están alojados los dieciocho equipos representativos de las provincias inscritas para tal Campeonato de España, que por orden alfabético son: Asturias, Avila, Barcelona, Gerona, Granada, Guipúzcoa, Huesca, León, Lérida, Logroño, Madrid, Navarra, Santander, Segovia, Sorria, Teruel, Vizcaya y Zaragoza. Son nuevas en esta plaza, o hacen su aparición en torneo oficial, Avila, Logroño y Sorria. El número total de concentrados es, pues, una cifra récord en estos Campeonatos de la Obra Sindical.

Nuria, centro del esquí catalán, es una bellísima estación invernal, a la que acuden deportistas montañeros de diversos países de Europa. Y cuando han llegado hoy los esquiadores sindicales han ampliado su gama deportiva, que en estos días se limitaba a la celebración de un torneo triangular de hockey sobre hielo, que se disputan el Nuria, un equipo suizo llamado Kutenech, de Zurich, y el Steyr, austriaco, equipo que tres muchas veces

tudes por los trenes europeos y no pocos incidentes, ha llegado a tiempo para jugar. El hockey sobre hielo se impone poco a poco sobre el de patines, y son los mismos campeones mundiales Serra, Trias y Puigbó, los primeros en colocarse el patín de cuchillas en vez del de ruedas. Destacan en el equipo del Nuria también dos madrildinos: Santaelia y Wences.

La partida de los equipos ha sido en plena ciudad de Barcelona una ceremonia curiosa y sentida, cuando, a las ocho de la mañana el delegado provincial de Sindicatos, Gonzalo Marcos Chacón, pronunció unas palabras de salutación, primero, y de despedida después, a los participantes uniformados y formados en plena Via Layetana. Muy brillantes las palabras de Marcos Chacón, y tras ellas, el viaje colectivo por ferrocarril hasta Ribas de Freser, y desde esta localidad, en el cremallera, a Nuria.

El día de hoy, lunes, se compone deportivamente de dos tiempos preparatorios: Por la mañana, el ya dicho viaje y la instalación material de los participantes; por la tarde, reconocimiento de pistas, entrenamientos, reunión de delegados, y a las siete de la tarde se tiene anunciada la inauguración oficial del Campeonato, consistente en el desfile y presentación de equipos, acto de izar banderas, juramento deportivo, quema de un castillo de fuegos artificiales, ofrenda de un banderín a la Virgen de Nuria y presencia de un partido de hockey sobre hielo y de exhibición de patinaje artístico, al es que el frío permite abrir los ojos a esas horas, aunque los jóvenes resisten bien

tal temperatura, no sólo por edad y sangre caliente, sino porque como buenos esquiadores, están acostumbrados a ciertos escenarios. Uno, en cambio, que no está acostumbrado (nada de esto, lo acusa todo con sensibilidad supramorcuera).

Con los expedicionarios está el jefe nacional de la Obra, Alberto Fernández Galar, y el jefe de Deportes, Manolo Martiñez, que han puesto sus afaes en lograr unos Campeonatos modelo; y con ellos colaboran en magnífica organización, como paladines de este nada fácil trabajo, el jefe de Deportes de la Obra en Barcelona, Lorenzo de Otero Soler, y los dirigentes de la Sección de Nieve y Montañismo, Ricardo Flegenheimer, Jesús Fernández, Mariano Gadea, Jorge Domínguez, Jaime Roméu y Ricardo Macá.

Todo está a punto, pues, para que empiecen las pruebas: Primero, la de fondo, en la distancia de 12 kilómetros, y después, la de habilidad; el miércoles, los relevos por equipos de cuatro hombres, sobre seis kilómetros; el jueves, habilidad gigante; el viernes, descenso, y el sábado, la clausura, con reparto de premios. Este es el programa a cumplir de unos Campeonatos que pretenden ser progresivos en aciertos en la historia corta, pero brillantísima y utilitaria de los Campeonatos de Esquí que la Delegación Nacional de Sindicatos atiende a través de la Obra especial de Educación y Descanso, porque sabe que la faceta deportiva es en esta hora del mundo una devoción de los trabajadores por y para sus hijos, punto importante de la función asistencial que la Organización Sindical tiene en su programa.

# PREGUNTAS POR ENCARGO DEL PUBLICO

**MANOLIN RESPONDE A TOMAS RIOS: "ES MAS DESCANSADO SER DEFENSA, PERO ENCIERRA MAYOR RESPONSABILIDAD EL PUESTO".**

**"UNA CAMISETA DEBAJO Y EL MASAJE, FORMULA CONTRA EL FRIO", DICE BERASALUCE.**

**RIAL A KARAG II: "NOS FUE MAS DIFICIL ESTE PARTIDO PORQUE MARCAN MUY BIEN".**

**"SUFRI TERRIBLEMENTE POR LAS BRUSQUEDADES DE HOY", AFIRMA EIZAGUIRRE.**

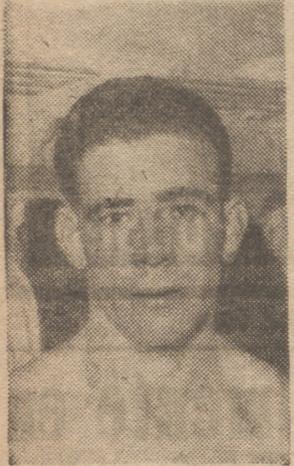
**BAGUR: "SOY PROFESIONAL Y ME IRE AL CLUB QUE ME PAGUE MAS".**

Ayer se congelaba hasta el aliento. Menos mal que el público se consolaba pensando en que Berasaluce iba a convertirse en estatua helada de un momento a otro. A nosotros, gracias a un extraordinariamente amable vecino de localidad que está en todos los detalles, no nos faltó la protección de esa manta que en coloreadas fundas de cuadros va llevando la gente al campo de fútbol. Dan la sensación de llevar la merienda. Pero no... Buenas mantas a cuadros son extendidas a la altura de la rodilla y utilizadas hasta por tres personas.

## CUANDO SE VENGE...

Aunque sea por escasa diferencia, el optimismo es lógico. Y ayer, dentro del frío que les hacía tiritar, y entre entusiastas masajes a cargo de Legido, sonreían los madridistas.

A Manolín le llevamos la pre-



gunta de ese popular cantante y director artístico que es Tomás Ríos. Y otra más de Domitiano Chacón, otro de los aficionados que creen que Manolín ha sido un extraordinario defensor...

—¿Cómo se puede jugar tan bien al fútbol?—pregunta Ríos.

—No puedo juzgar si he jugado bien. Pero la fórmula es tener muchas ganas de jugar, sin mirar el puesto en que lo pongan a uno. El caso es que lo hicieron.

—¿Prefiere el puesto de defensa al de medio?

—No lo puedo decir porque es distinto. Este es más descansado, pero también más peligroso, porque cualquier fallo puede costar un gol.

## EL VESTUARIO DE LOS JUGADORES

Juan Martínez, madridista. Se queja del frío. "Y el que estarán pasando los jugadores", dice. Esta es la pregunta para Berasaluce, "el más ofendido por la ola".



—¿Cuál ha sido hoy su vestuario?

—Una camiseta debajo del jersey y el masaje de Legido, que tampoco es paja. Hemos llevado el mismo vestuario de Belgrado.

Aureliano Delgado destaca a Zárraga y habla de su gran voluntad. Tanta que, como su palcano Manolín, iba con los brazos al aire sin notar el frío.

—¿Qué le parecieron sus palcanos?

—No han estado nada correctos. Utilizaron todos los procedimientos que existen para calificar su conducta de antifutbolística y antideportiva.

—Vamos con sus grazos al aire...

—Es en el lugar, como en las vías respiratorias, en donde meos se nota el frío. Yo, haga frío o calor, no puedo jugar con ellos tapados.

Karag hijo, "El maguito"—según propia calificación—, pregunta a la delantera del Madrid:

—¿Es menos fácil la defensa de la Real que la del Español del otro día?

Y la pregunta la recoge Rial, que responde:

—Más difícil que la del Español, porque éstos marcan muy bien a los jugadores.

—¿Incidentes?

—Jugando todos tan juntos, tienen que surgir por fuerza algunos. A mí me marcaron muy bien...

—¿Y burló bien estos marcajes?

—Jugando así, como se hizo esta tarde, no se puede hacer demasiado. Más bien hay que estar a lo que salga.

—¿Tuvo hoy mucho trabajo? pregunta Galindo a Marquitos.

—No mucho. No hubo nada de particular...

—¿Con qué defensa lateral derecho se acostumbra mejor?

—Los tres que he tenido, Navarro, Becerra, Manolín... me parecen muy buenos. No sabría elegir entre ellos.

## Y AQUI, LOS QUE PERDIERON

Primero acudimos al interior derecho con la pregunta de Eizaguirre. Pero...

—No, no quiero decirles a ustedes absolutamente nada. Ya han visto lo que ha pasado y me basta.

José Platero pregunta:

—¿Por qué tiene la Real un equipo tan brusco?

Y el veterano Eizaguirre, ayer suplente en el banquillo, responde:

—Todo ha estado muy mal y lo pasé terriblemente por las brusquedades que surgieron en el campo... No creo que sea brusco el equipo de la Real, porque el primer incidente lo han provocado los madridistas en nuestra defensa. Lesmos, con un fuerte topetazo, le partió la nariz a un jugador. Hubo patadas clarísimas, y aun hablando algo por nuestra parte, no hemos sido los culpables de nada.

—Usted, gran portero de otros tiempos, ¿cómo le sienta el banquillo?

—En tardes como la de hoy, ya le he dicho que mal. Estaba amargado.

Ernesto Azeval, crítico taurino, pregunta a un realista:

—Es tan difícil el Madrid como dicen?

—Siempre es un equipo peligroso, pero hoy se desorbitaron las cosas.

—¿De jugarse el partido en San Sebastián?

—Esos mismos pitos serían para ellos. Menos mal que Chamartín es muy grande y apenas el se oye cuando nos chillan. Como más, nos parecen unos gritos repartidos para todos los jugadores. Sé que nos reprocharán la táctica defensiva. Pero es la

única forma de poder venir a jugar a Madrid. Exactamente igual, lo que pude apreciar a través de la radio y las crónicas, que lo que los madrileños hicieron en Belgrado.

## BAGUR, DESTACADO



Bagur ha hecho paradas magistrales. Es uno de los jugadores más destacados del partido. A él le pregunta Antonio Puga:

—¿Va a continuar en la Real?

—Soy profesional, y este año termino mi contrato. Claro que con el derecho de retención no queda uno libre en la vida... No obstante, espero irme al equipo que me dé más dinero, que para eso soy profesional del fútbol y tengo un hijo ya...

—¿Pensó en algún club determinado?

—Aún no. En el que dé más dinero. Pero en igualdad de condiciones o perdiendo un poco, me quedaría en la Real.

—¿Años, Bagur?

—Veintisiete.

—¿Ganó mucho dinero en el fútbol?

—No soy de los que más han ganado.

—¿Años en la Real?

—Nueve temporadas. Cinco de titular. Una de ellas, a medias con Eizaguirre.

## ¿ULTRAFIJS?



**EL FRIO Y EL MUSICO** Ayer se le hubiesen helado en la boca las notas al famoso Tomás Ríos, si es que se dispusiese a cantar. Pero fué a Chamartín muy prevenido, y buena prueba de ello es ese fuerte gabán y la calada gorra visera que le da un cierto aspecto de turista. "Yo soy madridista—dice— y un gran admirador de la Real; por eso lamento que estén sucediendo tantas cosas en el campo. Preguntaría a Manolín, que me parece el más destacado del partido, ¿cómo se puede jugar tan bien al fútbol? Que responda, para decirselo precisamente a los del Madrid, mi equipo favorito." Y Manolín dará a Tomás Ríos su fórmula.

—¿No pesa mucho en el ánimo de un portero tener nada menos que a Eizaguirre en el banquillo?

—Nada. Juego sin acordarme de que está él viendo el partido. La vida es así, y en estos casos, para estar uno contento tiene que estar otro disgustado; pero no pesa en mi ánimo el nombre del suplente, sea quien sea...

Cierra Artigas, el entrenador, este reportaje:

—Físicamente, están mejor mis jugadores que los del Madrid. Quiero hacer constar que no hemos jugado el "cerrojo" más que cuando la posición retrasada de Di Stefano nos obligaba a utilizarlo. Si el argentino llega a jugar en punta, nadie podría apreciar este "cerrojo" de que se habla...

—¿Llaves al cerrojo, puerta y sigue la ola de frío!

A. D. O.



**EL SELECCIONADOR ESTUVO ALLI** No faltó el seleccionador nacional a la cita que entre frío siberiano se dieron la Real y el Real. Soplando las manos y bien defendido, nos dice: "El interior derecho de la Real es el que más me está gustando del equipo. Podría preguntarse por qué no juegan más en el ataque, pero sin duda alguna responde su juego a una táctica especial..." Y al interior realista—que al ignorar a la Prensa ésta ignora también su nombre—le vamos a preguntar, pero... ¡Cerrojo en la boca hasta para el mismísimo Eizaguirre, seleccionador!

## ¡DEFIENDASE USTED!



**COMENZAMOS** las "acusaciones" con el buen interior Cien:

—El jueves pasado hemos jugado mucho mejor que contra la Real. Por la razón sencilla de que aquel equipo vino a jugar al fútbol, y los de San Sebastián, no.

—¿A qué jugaron?

—Al fútbol, nada. Ni a cosa parecida. Han venido a no dejar jugar y a no jugar ellos tampoco a nada.

—Expulsaron a Paz...

—Es que han protestado de todo; hicieron cosas impropias de deportistas y que no tienen nada que ver con cuanto se puede y debe realizar en el terreno de juego.



Momentos antes de la expulsión, cuando cayó espectacularmente derribado Di Stefano, habla una vecina de localidad:

—¿Lleva protestando todo el partido ese delantero centro vasco! ¿Que lo expulsen!

Lo expulsan.

—Por ahí debió comenzar el árbitro—se serena—, expulsándolo antes. Así se evitarían los incidentes.

Por eso, para finalizar esta parte del "defiendase", creemos necesario acudir al árbitro. Arque, siempre sonriente, dice:

—No puedo hablar. Pero...

—¿Ha sido un partido difícil para usted?

—Un partido más. Con sus incidencias...



—Ha expulsado a un jugador...

—En el momento que lo creí oportuno, por su actitud.

—¿Qué escribirá en el acta de la expulsión?

—Usted perdona. Yo tengo que hacer mi informe, y no sería oportuno que se enterasen las personas a quien va dirigido de lo que dice por la Prensa y antes de que llegue a ellos...

Por su sonrisa nos parece un informe suave...

**PAZ** está en idem. Ya sereno de los nervios, responde primero reacio:

—No puedo decir nada... Aquí están estas cuatro señales en mis piernas. Han sido otros tantos golpes de Di Stefano. ¡Me ha hecho tantas cosas en este partido!

—¿Le expulsaron más veces?

—Una vez en Vigo, por protestar.

—¿Es usted protestón?

—Cuando le pegan a uno es lógico protestar. Pero si fuere por las protestas que hace el árbitro, Di Stefano tenía que salir del campo todos los domingos.

—¿Fue usted brusco hoy?

—No. El supo tirarse a tiempo al suelo, y de ahí vino la reacción del árbitro. Me echaron del terreno de juego por los mismos motivos que a él de Canarias contra el Las Palmas. En aquella ocasión él no fué sancionado con partidos, sino con amonestación y multa. Confío en que lo mio sea en la segunda parte también igual.

—¿Tenía motivos para su enfado?

—Naturalmente. Me insultó constantemente, demostrando que no tiene educación.

—La verdad. Usted, ¿insultó también?

—Yo no insulto hasta que se me ofende gravemente, porque soy una persona que, felizmente, ha recibido una buena educación. Si no me dice nada, yo me callo.

—¿Culpables de los incidentes?

—Ya lo han podido ver ustedes. Los iniciaron los del Madrid. A uno de nuestros jugadores le rompieron la nariz; a mí..., usted puede ver las cuatro caricias de mi pierna...

—¿Hay paz!

OLANO

## en Las Corts

# AL BARCELONA, EQUIPO MENOS GOLEADO DEL TORNEO, LE HIZO EL HERCULES CUATRO TANTOS

### De alguno de los seis que éste encajó fué culpable Dauder

6

4

**B**ARCELONA, 12.—Alineaciones: BARCELONA: Ramallets; Castañer, Biosca, Graia; Bosch, Segarra, Areta, Villaverde, Sampederro, Kubala y Mandi.—HERCULES: Dauder (Sebas Santos); Pellicer, Navarro, Estenaga; Alvarín, Belló, Rodri, Rodríguez, Mekerle, Xiráu y Granés. Arbitró García Fernández, muy casero y mal.

El Barcelona comenzó dominando, pero fué el Hércules el primero en marcar, a los diez minutos, al sacar una falta Alvarín y rematar de cabeza Granés, mientras los azulgranas reclamaban fuera de juego. Castañer, que se había lesionado anteriormente, se retira después de este gol y es sustituido por Areta.

A los quince minutos lanza un córner Mandi, y Biosca, de cabeza, establece el empate.

A los veinte, un despeje largo de la defensa barcelonista lo recoge Kubala, que aprovecha el fallo de la defensa y de Dauder para marcar el segundo.

A los veintidós, reaparece Castañer, para colocarse de extremo izquierda, pasando Mandi a la derecha. A los veintiséis, a pase de Sampederro, Kubala, desde fuera del área, consigue el tercer gol. A los treinta y seis, al intentar acosar a Dauder, Kubala es derribado dentro del área por Pellicer, y el árbitro señala penalty, que lanza el mismo Kubala y se convierte en el cuarto gol.

A los treinta y nueve, un tiro de Bosch desde lejos se le escapa a Dauder, que introduce en su propia meta el quinto gol. Después de esta jugada es sustituido por Sebas Santos. Fallando sólo segundos para el descanso, Mekerle, con un tiro desde cerca, consigue el segundo gol alicantino.

A los nueve minutos de la segunda parte, a pase de Alvarín, Belló marca el tercero, y a los trece, Xiráu pasa a Mekerle, y éste aprovecha la salida de Ramallets para poner el marcador en un peligroso 5-4. A los veinticinco minutos, Mandi entrega a Sampederro, y éste logra el último gol de la tarde.

Por el Barcelona destacaron Kubala y Sampederro. Por el Hércules, Xiráu y Rodríguez. Dauder, muy mal, fué culpable de varios goles. (Añil.)



He aquí un peligroso avance del Hércules, que neutralizaría con apuros Ramallets, ayer batido cuatro veces por los delanteros alicantinos. (Telefoto Cifra.)

## En Mestalla

# Magnífico partido de la Leonesa, que arrebató un punto al Valencia

### Dos extraordinarias paradas de Timor, en los últimos minutos, salvaron a su equipo de la derrota

1

1

**V**ALENCIA, 12.—Alineaciones: VALENCIA: Timor; Ventura, Quineoces, Sócrates; Sendra, Pasieguito; Mañó, Plá, Wilkes, Buqué y Seguí. — CULTURAL

**LEONESA:** Cosme; Barragán, Ponte, Foces; Barbeito, Galbis; Niche, Vallejo, Raúl, Rabadán y Pepín. Arbitró el señor Marrón, bien.

En la primera jugada, en un avance de la Cultural, se lesiona Sócrates, que cambia el puesto con Seguí. El juego es alterno en los primeros minutos. A los diez, en un avance del Valencia, Sócrates envía un centro que Plá remata en medio de varios jugadores contrarios y marca el tanto local. Hay buenas combinaciones del Valencia, pero la delantera tira poco a puerta. La Leonesa se defiende en algunos momentos con apuros, pero con acierto.

En la segunda parte, apenas puesta la pelota en juego, avanza la Cultural; Raúl regatea a un contrario y chuta a puerta, rechazando Ventura en corto. Vuelve la pelota a Raúl, que tira nuevamente, rebotando el esférico en Quineoces y entrando por un ángulo, haciendo inútil la estirada de Timor. Es el tanto del empate. El Valencia no reacciona como se esperaba y el partido entra en una fase de sosería y aburrimiento que origina algunas protestas del público. Mientras, la Cultural se emplea con enorme entusiasmo y su defensa anula fácilmente todos los intentos valencianistas de marcar. Los componentes del equipo local muestran desgana y apatía y están muy desacertados, especialmente Mañó y Wilkes. Va pasando el tiempo y la Cultural se va creyendo y, animada por el acierto con que defiende su puerta, inicia algunos avances, dándose la paradoja de que son más peligrosos los esporádicos avances leoneses que los más frecuentes del Valencia. A los treinta y siete minutos se lesiona en un choque el defensa Barragán, cambiando con Niche.

El encuentro ha sido de poca calidad y muy malo por parte del Valencia, que no ha dado la sensación de ese equipo recuperado que parecía demostrar por sus últimas actuaciones. El empate se debe especialmente a Timor, que ha salvado dos goles cantados en los últimos minutos, que pudieron darle la victoria a la Cultural. Timor y Quineoces fueron los mejores hombres del Valencia, y Pasieguito por su entusiasmo. La Cultural hizo un magnífico partido. Sin encerrarse en una defensiva, sus medios supieron ayudar a la defensa en los momentos de peligro. Destacaron Ponte, Galbis, los interiores y Niche. (Añil.)

## En Balaidos

# CON SUERTE Y A FAVOR DE VIENTO, LOGRO EL ESPAÑOL TRES GOLES EN LA PRIMERA PARTE

### Y el Celta no pudo igualar el marcador por el acusado nervosismo de sus hombres

2

3

**V**IGO, 12.—Balaidos registró regular entrada. La tarde, muy fría, y los equipos formaron como sigue:

**CELTA:** Padrón; Quinocho, Eliseo, Otero; Artime, Villar; Gausí, Olmedo, Mauro, Azpeitia y Torres. **ESPAÑOL:** Soler; Jimeno, Catá, Faura; Gámiz, Casamitjana; Arcas, Oswald, Ruiz, Moreno y Mauri.

Arbitró discretamente, el asturiano Fombona.

El primer tiempo terminó con 3-0 a favor del Español, que había elegido terreno a favor del fuerte viento. Esta circunstancia le supo aprovechar el equipo catalán, cuya delantera resolvió con acierto, y también con suerte, las oportunidades que se le ofrecieron, pues si bien el equipo local hizo gala de mejor juego, los españoles se defendieron bien y atacaron a base de pases largos, favorecidos siempre por el viento. El primer gol, después de que el Celta había desaprovechado dos ocasiones claras de marcar, en una de las cuales un remate de Olmedo rebotó en un poste, fué marcado a los veintidós minutos. Arcas, de cabeza, cede a Otero, y éste pasa hacia atrás para que Ruiz, desde el límite del área, penetra y dispara un tiro que pega en un poste, pero corre la línea de portería y después de pegar la

pelota en el poste contrario, llega a las mallas. A los treinta y dos minutos, Ruiz lanza un tiro esquinado, el balón pega en un poste, lo que dió lugar a que Arcas, muy oportuno, marcara de cerca el segundo tanto. A los treinta y siete minutos, Arcas se interna por la derecha y pasa, empalmado con Oswald, un remate fulminante que vale el tercer gol.

En el segundo tiempo, el Celta se lanza a una clara ofensiva, dominando desde el primer momento. Cuando iban transcurridos cinco minutos, Gausí adelanta un balón a Mauro, éste desborda la defensa, burlando la desesperada salida de Soler, con lo que logra el primer tanto local. Hubo después varios acosos ante la portería españolista, en uno de los cuales el formidable chut de Azpeitia sale rozando el poste. A los veinte minutos, en un barullo en el área forastera, el árbitro señala una clara mano de Casamitjana con penalty. Lo lanza Olmedo por el lado izquierdo, logrando el segundo tanto. Poco después Olmedo se retira resentido de una lesión. Sale a los pocos instantes, pero actúa como una figura decorativa. Después de lanzar el Celta cuatro córners en los últimos diez minutos, la presión local se hace más acentuada, pero sin fruto, por la falta de rematadores en su delantera, aunque hubo un desvío de cabeza de Gámiz que pasó rozando el larguero, estando a punto de convertirse en el gol del empate. En total el Celta lanzó ocho córners, por seis del Español. En este equipo destacaron Ruiz, Mauri y los defensas. Por el Celta, no hubo jugador destacado, ya que todos acusaron nervosismo, debido al desarrollo adverso del partido. (Añil.)

## Resultados de ayer en Primera División

- U. D. Las Palmas, 1; Atlético de Bilbao, 1.
- Valencia C. F., 1; C. Leonesa, 1.
- R. Valladolid, 3; R. Murcia, 0.
- Sevilla, C. F., 4; Atlético de Madrid, 0.
- Real Madrid, 2; R. Sociedad, 0.
- D. Alavés-R. C. D. Coruña, suspendido.
- C. F. Barcelona, 6; Hércules C. F., 4.
- R. C. Celta, 2; R. C. Español, 3.

## En el Estadio Insular

# EL LIDER SACO TAJADA EN EL DIFÍCIL PARTIDO DE LAS PALMAS

1

1

### Las líneas defensivas se impusieron a las de ataque

**LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 12.**—Las Palmas empató a un tanto con el Atlético de Bilbao en un emocionante partido. Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

**LAS PALMAS:** Pepín; Beneito, Beltrán, Marcial; Torres, Naranjo; Macario, Ricardo, Atienza, Moreno y Peña.—**ATLETICO DE BILBAO:** Carmelo; Canito, Garay, Orúe; Mauri, Maguregui; Izaguirre, Marcalda, Arieta, Uribe y Gainza.

Arbitró el señor Blejsa, que tuvo una actuación buena en líneas generales.

El estadio Ciudad Jardín registró la mayor entrada de la presente temporada. El tiempo ha sido espléndido para jugar al fútbol. El Atlético de Bilbao dejó sentir su fuerte potencialidad desde los primeros momentos, sin que ello quiera decir que ejerciera bastante presión, ya que los canarios amenazaron con frecuencia su portería, y lograron nivelar la lucha en muchas fases del partido. Todo el primer tiempo transcurrió con empate a cero, sobresaliendo en ambos bandos la labor defensiva sobre la de los cuadros atacantes. En la primera parte sólo se registró un córner a favor de los bilbaínos.

A los veinte minutos del primer tiempo el defensa Canito salvó un gol casi seguro al interceptar una magnífica combinación de Ricardo, Macario y Atienza. Poco después se produjo un incidente entre Garay y Macario, siendo amonestados ambos.

El gol de Las Palmas se produjo en la segunda parte, cuando aún no había transcurrido un minuto de juego. Lo marcó Atienza, oportuno, al recoger un saque de banda casi en la línea de córner. Fué un magnífico disparo que Carmelo no pudo atrapar, a pesar de su formidable estirada. El Atlético prosiguió con enérgicas jugadas y prodigando los disparos; uno, raso, de Uribe, salió fuera por poco. A los seis minutos, una falta varios metros fuera del área, la ejecuta Gainza sobre el ala derecha, cruzando Izaguirre un disparo que sale rozando el larguero.

El equipo canario se muestra

más peligroso, y los bilbaínos acusan cansancio. Un profundo avance de los canarios no termina en gol debido a la oportunidad de Maguregui, que evita el tiro de Atienza cuando se encontraba en inmejorables condiciones para el chut. El delantero centro bilbaíno, para evitar la estrecha vigilancia de Beltrán, se escurre frecuentemente sobre la banda izquierda, intentando la jugada personal, que llega en varias ocasiones, pero sin que la jugada pueda terminar en disparo. A los dieciséis minutos, en una de estas escapadas por la izquierda, acierta con el marco en tiro difícil de posición, la pelota rebota en Naranjo y el despeje del portero se cuele en la portería canaria, que está materialmente cubierta de jugadores, entre atacantes y defensores. Los atléticos parecían conformarse con este empate, ya que después dedicaron más atención al juego defensivo que al de ataque. Los bilbaínos dieron muestras de agotamiento, y así transcurrió el resto del encuentro hasta el final.

Durante el segundo tiempo, Las Palmas sacó dos córners y uno los bilbaínos.

El Atlético demostró ser siempre más peligroso, y el Las Palmas, sin lograr nunca una buena labor, demostró, como su contrario, una buena actuación de las defensas. Muy bien, Beltrán, Canito y Garay.

El partido, muy disputado, tuvo destellos de violencia, que no tuvieron una trascendencia grande. Arieta y Beneito, también fueron amonestados en la segunda parte. (Añil.)

COMPRA DE ALHAJAS  
ORO-PLATA-PAPELETAS MONTE  
**ALEGRE**  
ESPOZ y MINA, 3  
ENTRESUELO

## En Zorrilla

# Valladolid y Murcia se lanzaron desde un principio al ataque

3

0

### CON DOS GOLES DEL EQUIPO LOCAL EN EL PRIMER TIEMPO, EN EL SEGUNDO NO HUBO NI EMOCION NI CALIDAD

**VALLADOLID, 12.**—Alineaciones: REAL VALLADOLID: Benegas; Malito, Lesmes, Losco; José Luis, Lolo; Cerdán, Gallet, Domingo, Tini y Carlos.—**REAL MURCIA:** Caldentey; Ferrández, Bezaco, Schwartz; Mena, Valle; Tapia, Sará, Mengó, Gallardo y Pallarés. Arbitro, señor Caballero.

No era nada fácil el encuentro, toda vez que los visitantes necesitaban puntos para aliviar un tanto su nada cómoda posición de la Liga, y los locales tampoco se podían permitir el lujo de sufrir un traspás a domicilio que le acercaría a la zona de los sustos. Así, tanto el Murcia como el Valladolid se lanzaron desde el principio al ataque, como único medio de conseguir la victoria. Fué, no obstante, el Valladolid, bien apoyado por sus volantes, el que logró imponerse desde los primeros minutos, a base de jugadas rápidísimas, que fructificaron rápidamente en el marcador.

A los cinco minutos, Gallet, de espaldas a la puerta, consiguió

una magnífica media vuelta que valló el primer tanto de la tarde. A los quince minutos, José Luis, en posición de delantero centro, remató con tranquilidad una falta sacada por Losco desde la línea media murciana, haciendo subir en el marcador el segundo tanto de la tarde. Y con el resultado de dos a cero terminó el primer tiempo.

En la segunda parte no hubo jugadas de calidad ni situaciones de peligro para ambos bandos, y eso que a los cuarenta minutos, cuando el público, en gran cantidad, había abandonado el estadio, el Valladolid, por medio de Tini, consiguió su tercer tanto.

Por el Valladolid, y sólo en la primera mitad, destacaron Lesmes, José Luis, Lolo, Gallet, Cerdán y Carlos. Por el Murcia, y también en los primeros cuarenta y cinco minutos, destacaron Sará, la defensa y Mena.

El árbitro, señor Caballero, estuvo a la altura de los jugadores en la segunda parte. (Añil.)

# En Nervión

El Atlético, con tres goles en contra, pudo en la segunda parte conseguir el empate

Pero, con la excepción de Collar, fallaron todos sus jugadores



SEVILLA. (Por teléfono de nuestro enviado especial, Juniors.)

Verán: el Atlético ha recibido cuatro goles. Incuestionable, pues, que el Atlético ha encajado soberana, desalentadora, mayúscula paliza. Así, a vuelo de tablero: Sevilla, 4; Atlético de Madrid, 0, parece que el Atlético ha sido envuelto, absorbido, electrificado por el Sevilla. Así, otra vez, sin saber más, el menos imaginativo piensa: "¡Qué mal, qué rematadamente mal ha debido de estar el Atlético!" El de imaginación fogosa exclama: "¡Cómo debe haber jugado el Sevilla!" "¡Vaya partido que habrá hecho!" Pues bien: yerran los unos y los otros. Porque el Sevilla, a pesar de los cuatro goles hechos, facilitó al Atlético tres, cuatro, cinco. El Sevilla se ha portado como anfitrión nunca soñado; el Sevilla, con defensa en la que sólo ha estado seguro Valero, le ha puesto al Atlético ocasiones para que éste se hinchara, pero éste no sólo no se ha hinchado, sino que ha hecho algo peor: dar motivo a la afición sevillista para que ésta, en el paroxismo de la incredulidad, rugiera: "¡Qué bárbaro, ni así!! Pero ¿cómo los quieren?"

Si, había motivo para que la afición sevillista rugiera y para que los escasos seguidores rojiblancos que han venido a Sevilla masculiaran: "¡Maldita sea; pero, pero...!"

### ENUMERADAS TODAS LAS OCASIONES

Como lo que antecede resulta increíble, relataremos las oportunidades malogradas por los atléticos. Collar, el único que ha jugado con velocidad, el único que aceleró a la lenta vanguardia madrileña, hizo dos arrancadas de las que acabaron "en bandeja". Bueno, pues ni por esas; porque los dos servicios de Collar—servicios inmejorables—fueron inexplicablemente fallados por Agustín y Peiró en distintos episodios del encuentro; pero esto no fue más que el principio y el final, porque en el espacio intermedio resbalaron también, en punto a infortunio, ante el marco Escudero y otras dos veces Peiró; en fin, vería para creerlo. Para que vean que no exageramos, allá va lo siguiente: nunca, en lo que llevamos de Liga, se le ha presentado al Atlético ocasión más sencilla para haber ganado.

Sin embargo, lo que es el fútbol: perdieron y además, para que no haya dudas, por goleada.

### EL PRIMER TIEMPO

La primera parte fue bonita, entretenida. Verla y no verla. La segunda mitad fue otra cosa: cosa, larga y aburrida. La razón por la que en esta ocasión se cumplió la máxima: nunca segundas partes fueron buenas, tiene explicación. Antes del descanso el Sevilla hizo fútbol y atacó y ligó; antes del descanso, el Sevilla se movió con prisas. Con el temor de que se le escapara el triunfo, como si el triunfo fuera un tren de esos que

salen puntual. En los cuarenta y cinco primeros minutos hubo un equipo: el Sevilla, que se llevaba de calle al Atlético por velocidad, fácil desventaja y remate en el área. Así, con empuje del Sevilla, transcurrió la fase que nos ocupa, al término de la cual había producido tres goles, uno de ellos, el primero, en manifiesto despiste de Pazos, y el segundo en fallo de Herrera. Sin embargo, pese a lo de Pazos y Herrera, el resultado era justo: el Sevilla había jugado magníficamente, con estilo y penetración.

### DESPUES DEL DESCANSO

Después del descanso ocurrió lo insospechado. El Sevilla, con tres goles a favor, se desfondó. Se le evaporó el brio, le desaparecieron las ganas, comenzaron a no funcionar los delanteros, y el Atlético se encontró con camino y tierra por delante para arar el empate, si no el triunfo; pero el Atlético, con media floja, que pasaba regular, y delanteros que no atinaban ni por casualidad, dejó virgen, sin hollar, la tierra que el Sevilla, en rasgo de anfitrión galante y ambicioso, le había dejado para que campara a gusto, si controlas ni aduanas defensivas, pues la línea Guillamón, Campanal y Valero era tolerante y facilona por el lado derecho y la propiedad del centro. Y así, en sucesiva serie de fallos y córners a barullo, al Atlético se le fue la coyuntura propicia para haber cambiado la suerte del choque.

Insistimos en ello: otra vez no tendrá el Atlético rival tan suave y tan caballeroso como el Sevilla, y si lo vuelve a tener, no será a la vuelta de la esquina, que estas cosas no se prodigan.

## A causa de la nieve se suspendió el partido Alavés-Coruña

VITORIA, 12.—Después de haber sido reconocido el campo de juego donde debía disputarse el partido de fútbol de Primera División Alavés-Coruña, y a pesar de que durante la tarde de ayer y la mañana de hoy se trabajó intensamente para limpiarlo de nieve, poco antes de la hora de comenzar el encuentro, cuando los jugadores del Alavés se encontraban ya vestidos para salir al campo, se acordó aplazar el partido hasta el martes próximo, a la misma hora.

El árbitro, señor Novella, tiene el propósito de regresar a su residencia. Tendrá que ser designado otro árbitro, ya que parece que el señor Novella no podrá estar de nuevo el martes en Vitoria. (A. H. I.)

### EL ARBITRO Y LOS GOLES

Arbitró Blanco Pérez, a quien amistosamente recomendamos que no se haga el desentendido cuando se produzcan faltas graves en el área. Y no nos equivocamos, y nuestros ojos no nos engañaron; hubo dos faltas sospechosas: una en cada área. Como no pitó ninguna no ha perjudicado a nadie. Claro que si el partido se hubiera desarrollado en otro clima más turbulento—el de aquí fue sereno esta vez—, a lo mejor habrían producido juegos verbales. Por eso no conviene encogerse de hombros ante lo peor, porque peor que pitar un penalty es no pitarlo. En lo demás, Blanco Pérez no tuvo complicaciones y por eso el arbitraje le salió bien.

### LOS GOLES FUERON ASI

A los catorce minutos, falta contra el Atlético. La falta, a 40 metros de Pazos, la lanza Ramoni, y el balón, con trayectoria, se le cuela a Pazos por un ángulo. El balón, como fue lanzado de lejos y es de los que se ven venir, pues no llevaba mucha fuerza y velocidad, pudo muy bien atraparle Pazos. El segundo gol lo hizo Pepillo, a los veintitrés minutos, al aprovecharse de un balón que debió despejar Herrera, quien falló con evidente infortunio; no obstante, nada puede imputársele al central atlético, ya que lo que a él le ocurrió le sucede a cualquiera. A los treinta y siete minutos, Blanco Pérez anula un gol a Doménech por fuera de juego de Arza; muy bien visto el orsay. A los cuarenta, Arza logra el tercero, de tiro esquinado-raso fuerte, a poca distancia de Pazos. En el segundo tiempo, faltando cinco minutos para el final, Arza materializa el cuarto.

### ALINEACIONES

ATLETICO DE MADRID.—Pazos (insurgente); Martín (bien); Herrera (no muy afortunado y con poca velocidad); Verde (el mejor de los tres, pero innecesariamente duro, sobre todo en una entrada a Lis, cuando éste estaba en el suelo); Hernández y Cobo (regulares); Aquel ha perdido en facultades y éste es medio para emergencia, pero no para mayores empresas); Lorenzo (no le va en absoluto ese puesto, no estuvo en su demarcación nunca); Peiró (bullidor, pero nada más; nulo en el tiro a puerta); Escudero (el de siempre, pero esta vez fallando tiros sencillos); Agustín (lento, demasiado lento); Collar (el único).

SEVILLA.—Bustos (bien y con suertecilla; encontró dos balones); Guillamón (se le escapó Collar siempre que quiso); Campanal (le hemos encontrado bajo de forma); Valero (el mejor de los tres; vio facilitada su misión por el retraso de Lorenzo); Ramoni (excelente en su primera parte); Enrique (muy batallador); Lis (le cogió miedo a Verde); Arza (regular); Pepillo (¡cómo sube este chico, fue el alma de la delantera!); Doménech (fallón, sin sitio, como desorientado); Pahué (una de cal y otra de arena).

# 2.ª DIVISION

## COMENTARIOS DE LA JORNADA

### LA OLA DE FRIO OBLIGO A SUSPENDER VARIOS ENCUENTROS DEL GRUPO NORTE, MIENTRAS EN EL SUR EL BETIS SE APROXIMA MAS AL JAEN

#### RESULTADOS

PRIMER GRUPO	SEGUNDO GRUPO
R. Zaragoza, 5; D. Logroñés, 2. C. D. Sabadell, 1; D. Caudal, 1. La Felguera-C. D. Tarrasa (suspendido). S. D. Eibar-Real Gijón (suspendido). Real Oviedo-R. Santander (suspendido). D. Sestao-C. D. Lérida (aplazado). A. H. Baracaldo-Indauchu (aplazado). Club Ferrol, 2; C. A. Osasuna, 2.	San Fernando, 1; C. D. Tenerife, 4. Jerez C. F., 1; Mestalla C. F., 1. Granada C. F., 2; Cádiz C. F., 0. Extremadura, 0; Real Betis, 0. D. Castellón, 0; D. Badajoz, 0. España Tanager, 3; Plus Ultra, 1. Málaga C. F., 1; España Industrial, 2. Real Jaén, 0; Atlético Tetuán, 0.

No es fácil hoy el comentario, especialmente en el grupo norte donde se han suspendido tres encuentros y dos se han aplazado, habiéndose jugado, por lo tanto, sólo tres partidos. El primero y más importante ha sido el que el Caudal de Mieres, líder de la clasificación, ha celebrado en Sabadell, de cuyo peligroso terreno de la Cruz Alta ha sacado un nuevo punto positivo, punto estúpido, que le sirve para continuar ostentando con merecimiento pleno el título de "comandante" del grupo, del que va a ser difícil desbancarle, a lo que se está viendo.

Por su parte, el Zaragoza dió buena cuenta del Logroñés, al que derrotó contundentemente por cinco tantos a dos, y poniendo de manifiesto la actual diferencia que separa a los aragoneses de los riojanos, los unos a la cabeza y los otros a la cola de la clasificación. Y el tercer encuentro que se disputó ayer con permiso de la nieve, que fue causa de suspensión de tres encuentros, fue el del Ferrol con el Osasuna, en el cual los navarros se llevaron un hermoso punto de la ciudad departamental, y que les vale para situarse con igual número de positivos que el Caudal de Mieres.

Va hemos dicho que los restantes encuentros han sido aplazados o suspendidos, por lo que la clasificación que hoy publicamos aún puede sufrir varios cambios. Digamos también que el domingo próximo se las verán entre sí Zaragoza y Baracaldo, Caudal y Ferrol, Gijón y Oviedo y el Santander frente al Sabadell. El Osasuna recibirá en San Juan al Logroñés, el Lérida a La Felguera, el Indauchu al Sestao y el Tarrasa al Eibar. Todo se reduce a esperar todavía un poquito más, ya que las cosas siguen casi como estaban.

En el segundo grupo ha tropezado el Jaén, que no fue capaz de perforar ni una sola vez la portería del Atlético de Tetuán. Bien es verdad que en los locales no estaban todos los titulares; pero la ventaja de jugar en casa era muy importante, y los jiennenses no pueden permitirse el lujo de perder ni un solo punto, pues el Betis se les va acercando cada vez con mayor peligrosidad, hasta el punto que ya sólo les separan a ambos entre sí un positivo. El Betis tiene siete, y el Jaén, ocho. De donde se infiere que cualquier pequeño tropiezo de los "me-

rengues" de Jaén puede acarrearles la pérdida del primer puesto y de todas sus ilusiones de ascenso. En la tabla efectiva hay, desde luego, cinco puntos

de ventaja para el Jaén; pero a este equipo le quedan seis encuentros fuera de casa y cuatro en su estadio, en tanto el Betis ha de jugar seis en Melilla.

El Málaga ha perdido definitivamente todas sus esperanzas de ascenso y aun de promoción. Ayer, batido nuevamente por el España Industrial en la Rosaleda, se despidió de cualquier ilusión que aún pudiese abrigan. Por su parte, los "industriales" de Barcelona aún pudieran ofrecer algún disgusto y aun acudir a la promoción para ascenso a Primera división. De todas formas, lo más sorprendente de la jornada ha sido esta derrota malagista junto al empate del Jaén, ya que ni la derrota del San Fernando ante un Tenerife que parece embalsarse al final de la Liga ni los empates que consigueron en terreno enemigo Badajoz y Mestalla sorprenden tanto como aquellos otros dos resultados, aunque, en honor a la verdad, la igualdad del Badajoz en Castellón es importante.

Nuestro Plus Ultra, para no perder la costumbre, ha vuelto a sufrir una derrota, esta vez a plenas de los del España de Tanager, que no han hallado dificultades en ganar el encuentro, a pesar de ser el Plus Ultra el primero en marcar. Y el Granada, emmendando tropiezos anteriores, se deshizo fácilmente del Cádiz, al que ganó con cierta comodidad por dos tantos a cero.

Para la jornada venidera tenemos al Tenerife en Barcelona, donde jugará contra el España Industrial; el San Fernando recibirá la peligrosa visita del Jaén, que intentará resarcirse del positivo perdido ayer; el Betis recibe al Granada, el Mestalla al Castellón, el Plus Ultra al Málaga, el Tetuán al Jerez, el Cádiz al España de Tanager y el Badajoz al Extremadura.

## Boleto

Nº 308556

Jornada 20 B 12 Febrero 1956

1.ª y 2.ª DIVISION

Las Palmas - At. Bilbao	X
Valladolid - Murcia	X
Sevilla - At. Madrid	X
R. Madrid - R. Oviedo	X
Alavés - Coruña	X
Celta - Español	X
Sabadell - Cádiz	X
La Felguera - Tarrasa	X
Eibar - Sestao	X
Oviedo - Santander	X
San Fernando - Tenerife	X
Granada - Cádiz	X
Castellón - Badajoz	X
Málaga - España Ind.	X
RESERVAS:	
Baracaldo - Indauchu	X
Vitoria - Leonesa	X

**PATRIA**  
LA MAQUINA DE ESCRIBIR UTILITARIA  
**GUILLERMO TRUNIGER, S. A.**

MADRID Príncipe, 1  
BARCELONA Balmes, 7

y en las principales casas del ramo

# CLASIFICACIONES DE LA LIGA XX Jornada

## PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Barcelona	20	15	2	3	53	19	32 + 10
Atlético de Bilbao	20	15	2	3	58	24	32 + 12
Real Madrid	20	13	1	6	51	26	27 + 7
Sevilla	20	11	1	8	49	30	23 + 1
Valencia	20	9	4	7	39	31	22 + 2
Las Palmas	20	10	2	8	38	35	22 + 2
Atlético de Madrid	20	8	4	8	51	35	20
Valladolid	20	9	2	9	32	35	20
Español	20	9	2	9	34	44	20 + 2
Celta de Vigo	20	8	3	9	35	51	19 - 1
Real Sociedad	20	6	6	8	26	30	18
Alavés	19	6	4	9	38	42	16 - 2
Coruña	19	7	2	10	39	55	16 - 4
Real Murcia	20	5	3	11	31	50	13 - 7
Leonesa	20	3	4	13	22	50	10 - 10
Hércules	20	3	2	15	21	64	8 - 2

## SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Caudal	20	10	7	3	39	22	27 + 7
Osasuna	20	9	7	4	52	25	25 + 7
Zaragoza	20	11	3	6	35	21	25 + 5
Gijón	19	11	2	6	39	23	24 + 4
Oviedo	19	9	4	6	45	28	22 + 4
Indauchu	19	8	5	6	33	26	21 + 1
Tarrasa	19	7	7	5	36	40	21 + 1
Baracaldo	19	6	7	6	31	32	19 - 1
Santander	19	8	2	9	31	29	18
Ferrol	20	5	8	7	26	34	18 - 2
La Felguera	19	7	4	8	26	36	18
Sabadell	20	6	5	9	33	37	17 - 3
Lérida	19	7	3	9	35	42	17 - 3
Eibar	19	6	2	11	29	44	16 - 6
Logroñés	20	3	6	11	26	51	12 - 8
Sestao	19	4	4	11	15	41	12 - 6

## TROFEOS MARTINI

1.ª DIVISION	
1.º Barcelona	34 goles
2.º Atlético de Bilbao	34 "
2.ª DIVISION	
1.º Osasuna	27 goles
2.º Caudal	17 "

La clasificación para los TROFEOS MARTINI se establece por la diferencia entre goles a favor y en contra.



**UN GRAN PORTERO** El arquero donostiarra, Bagur, contrastó ayer en forma concluyente la dimensión de su gran clase. Nada significan los dos balones que escaparon a sus manos para quedar en el fondo de la red por él defendida. Su labor durante los noventa minutos de juego constituyó una prueba casi constante del acusadísimo índice de sus facultades de gran portero, que supo evitar un estrepitoso descalabro para su equipo.



**LESIONADO** Sarasqueta resultó lesionado. Un compañero dice: "Le dió Lesmes un terrible cabezazo." He aquí el rostro del jugador, primera víctima de las incidencias de ayer. Después permanecería algún tiempo fuera del terreno de juego.



**GOL DE GENTO** La velocísima arrancada de Gento, a los treinta y ocho minutos de la segunda parte, nacida de un pase adelantado de Zárraga, permitió al extremo blanco romper la espesa línea defensiva guipuzcoana para situarse en posición aislada frente a la puerta enemiga, en la que su defensor nada pudo hacer ante el duro disparo del "alic" madrileño. Así había de equivar el Real Madrid en segundo gol.



**CHOQUE DE ARIETES** Los dos centros delanteros, Di Stéfano y Paz, frente a frente, en actitud de brava impulsión recíproca. Buena demostración del repliegue de fuerzas blanquiazules es la presencia del arlete vasco como elemento de protección de su portero. Ocurrió el hecho en el tiempo inicial, cuando aún se confiaba en la eficacia del cerrojo, de ese gigantesco cerrojo que el equipo de San Sebastián luce siempre sobre el verde césped de Chamartín.

## Detalles gráficos del choque de ayer entre el Real Madrid y la Real Sociedad



**PLENO EN LA META** Fue éste un instante en el que pudieron contarse hasta diecisiete jugadores en el reducido terreno de la meta defendida por Bagur. Un pleno absoluto. En aquel bosque de piernas surgió el "shoot" cortante de Rial—procedimiento expeditivo—que milagrosamente fué detenido por el canchero de la Real, que mostró así, una vez más, la viveza de sus reflejos y su gran sentido de la posición y la movilidad elástica.



**MARCA DI STEFANO** Un gol marcó el Madrid en cada tiempo. Este es el minuto veintidós de la parte primera. Olsen inicia la jugada en el centro del terreno, salvando la línea media contraria y cede el balón a Castaño, quien se interna, atrayendo hacia sí el bloque defensivo para dejar suelto a Di Stéfano, sobre quien bombea un prodigioso centro que el argentino recoge con un limpio remate de cabeza que Bagur no puede detener. Jugada de ajedrez futbolístico.



**NO SE TRATA DE "RUGBY"** No; no se trata de una jugada de fútbol rugby, sino de una escena del partido de ayer en Chamartín, donde el esfuerzo de los guipuzcoanos se canalizó por derroteros contrarios a las leyes del juego de fina razón constructiva. Acción típica de "no hacer y no dejar hacer" representó el lema de los guipuzcoanos, que no recataron medios para estorbar todos los intentos del equipo blanco para desarrollar su línea ofensiva de la época.

# VENCIO EL RAYO VALLECANO AL ELGOIBAR POR TRES A UNO



El interior izquierda vallecana, Magán, remata de cabeza un centro del extremo Pintos. El balón se estrella en un poste, como en tres o cuatro ocasiones más. (Foto Tapiador.)

Nuevo triunfo, con todo merecimiento, del Rayo. Esta vez sobre otro de los más calificados conjuntos para el ascenso. El equipo vallecana tuvo ayer otra destacada actuación frente al Elgoibar, como ocho días antes ante el Manresa. No fue nada fácil vencer a los guipuzcoanos. El empate a cero con que se llegó al descanso y obtención de los dos goles que deshacían la igualdad a uno confirmaban las dificultades habitadas para derrotar a los visitantes. De ahí que el Rayo fuese menos espectacular en su juego, al tener que imponerse con su mejor virtud: el entusiasmo, que nunca flaquea en ellos. Su dominio, que fue constante, tuvo su neutralización por la fuerza defensiva de sus contrarios, que sólo decayó muy al final. Al Rayo le sobraron siempre coraje y deseos de triunfar, teniendo sus momentos más felices en las primeras mitades de los dos tiempos. Y si no fue más completa su actuación en el juego constructivo, cúlpese de ello a sus medios, ayer muy distintos a otros días en el servicio, al alimentar a su delantero con amplio juego aéreo, que facilitaba la labor destructiva de la defensa guipuzcoana, por su táctica y energía en alejar el peligro rayista.

En no pocos momentos el Rayo no tuvo suerte en resolver pronto el partido con sus profundos ataques. Unas veces los postes y otras remates fáciles que los hicieron difíciles, les puso el partido inquietante. Menos mal que al final les llegó el premio, al terminar jugadas que menos se esperaba fuesen fructíferas. No hubiera sido justo un empate, y mucho menos una derrota. El ardor que

ponen los medrilleños en su lucha les hace y hará acreedores al triunfo. No es sólo coraje lo que exhiben los rayistas: es también fútbol ligado, aunque ayer crearon menos en comparación a la jornada anterior.

En tan meritorio triunfo destacaron con más fuerza Coto y Torres, en la defensa; Corbalán y Magán, en la delantera, y la voluntad de Paqui y Peñalva, ayer menos eficaces por estar algo lesionados.

El Elgoibar confirmó las mismas virtudes del año pasado en este mismo torneo. Conjunto joven y batallador, que lucha del principio al fin. De juego enérgico y recto, será siempre incómodo para sus enemigos. Son rápidos y resistentes. En su fútbol no están ausentes las buenas maneras constructivas, aunque ayer destacase más su "trabajo" defensivo, por el obligado acoso de sus contrarios. Es disculpable si tuvieron algún fallo, por el lógico cansancio del viaje, realizado por carretera, con llegada a Madrid siete horas antes de salir a jugar. Fueron sus mejores elementos el portero, defensa derecho y central. Y

en la delantera, Gabiola, futuro jugador de la Real; Gorostiza y Jáuregui.

A los siete minutos de la segunda parte llegó el primer gol del Rayo, al sacar Corbalán una falta con tiro fuerte y cruzado por alto. El empate llegó a los veinticinco minutos, al rematar brillantemente Gorostiza, de cabeza, un centro del lado izquierdo. A los treinta y siete, en un córner contra el equipo visitante y a fallo del portero en su salida, Sito, de cabeza, deshace la igualdad. Y faltando dos minutos para el final, a la salida de otro córner, Pintos pone en un justo 3-1 tan interesante encuentro.

Arbitró el catalán Hoigado con acierto y satisfacción para ambos contendientes.

Equipos:

ELGOIBAR: Pello; Arriola, Egaña, Irusta; Rulz, Anzola; Gorostiza, Gabiola, Jáuregui I, Irureta y Urquiza.

RAYO: Barco; Angelele, Torres, Coto; Barraza, Sito; Corbalán, Magán, Peñalva, Paqui y Pintos.

LA TORRE

# FERRERO, VENCEDOR ABSOLUTO DE LA III SUBIDA A PERDICES

Tombas y Basolí obtienen tres récords para Derbi. Gómez III se confirma en la dinastía.

La M. Y. M. S. A. empieza a competir en Castilla.

La tercera edición de la Subida a la Cuesta de las Perdices tuvo ayer el marco meteorológico de seis grados bajo cero, lo cual constituía handicap. Quedó limitada la expectación a la solera de nuestro motorismo, careciéndose en esta ocasión del gran público que anima otras competiciones. De antemano se sabía, con la perspectiva de las máquinas inscritas, la imposibilidad de batir el récord absoluto, que ostentan Ortueta y Creus, a 173 kilómetros por hora. Pero no por eso la competición dejaba de prometer.

El mayor aliciente fue, sin duda, que todos corrieron menos de lo que esperaban. Incluso se rodó a velocidades por bajo de los entrenamientos. En aquellos, cada cual hizo su composición de lugar respecto a la temperatura del sábado. El termómetro se ha reído de los motoristas.

A pesar de ello, tenemos un récord batido y seis establecidos, si contamos los marcados en las categorías comerciales.

Jesús Ferrero, afianzado desde la pasada temporada como valor positivo, recibió ayer el espaldarazo, marcando la Triumph de 500 c. c., que le prestó el director del equipo Rondine, Juan López Antón, su jefe y maestro. Cubrió el recorrido de mil cien metros en 27 segundos, que supone una velocidad media de 146,666 kilómetros por hora.

Justamente a la mitad de velocidad que Ferrero, una máquina pequeña, la Derbi 98 c. c., enarbola un nuevo récord, difícil de superar. La pilotó Andrés Basolí. El corredor catalán subió también con Derbi 250 c. c., en cuya clase redujo el tiempo que marcó Corsin el año pasado. Por cierto que esta cilindrada ha estado poco atendida por las marcas nacionales, en relación al interés comercial que está despertando tal cubilaje. Interés ahora incrementado por la salida de la N. S. U.



Jesús Ferrero, el joven motorista que tan buen palmarés ha obtenido en el equipo de "Rondine", a las órdenes de López Antón, venció ayer en la Subida a Perdices sobre una "Triumph" de 500 c. c., demostrando poseer un techo de velocidad del que le sobra mucho en la categoría de 125 c. c., en la que corre habitualmente. (Foto Ruiz.)

Muy curiosa ha sido la participación de Derbi, al marcar récord en las tres clases y categorías inscritas: uno el de 250 centímetros cúbicos; otro el de 100 c. c. comercial, y el tercero en 100 c. c. competición, a cargo de Francisco Tombas. Son unos récords bastante apretados; sobre todo en las máquinas pequeñas, muy difíciles de rebajar: 73,605 y 87,224 kilómetros por hora, con las motos de 98 c. c., comercial y de competición, respectivamente.

Clúa también se encontró con campo virgen en la clase de 50 centímetros cúbicos para velomotores. Esto no fue óbice para intentar un máximo rendimiento de su velomotor Gorrión, reflejado en el promedio de 39,759 kilómetros por hora, registrado a Francisco Martínez, debutante. Pero los noveles vienen—con expresión exagerada—llorando el carburador en el puño. Ahí está el caso de Gómez III, cuya Clúa de 175 c. c. se ha llevado de calle nada menos que a la M. V. de Iliana. Y, por si fuera poco, también a la de Soriano, presentada en la categoría de competición.

No se puede restar méritos a la victoria de Gómez III. Este muchacho va a dar mucha guerra en honor de la marca Clúa, quizá formando pareja con Gregorio Pérez Rojas. Da qué pensar cómo correrán con máquinas especiales cuando ayer supieron sacar buen jugo a dos auténticos motos de cliente: Exactamente, propiedad de don Rogelio Pérez Boanegra y don Luis de Andrés Genzález.

Los pilotos de M. V. no quedaron sin demostrar su pericia, aunque al no poner el carburante adecuado les haya acarreado una actuación anormal. Corsin tiene acostumbrados a verle volar con su M. V. Es un maestro. Y, sin embargo, no alcanzó ni su propio récord de 125 c. c., que prosigue mejorado en kilómetros por hora 121,799.

Gabriel Corsin llegó ayer a los 108,493 kilómetros por hora nada más. Tras él, las Montesa de Ortiz y Vega, cuya particular insensibilidad merece aplausos. Es una marca con demasiadas simpatías en la capital de España para no echarla de menos en nuestras carreras cuando permanece ausente.

En las comerciales de 125 centímetros cúbicos, el equipo Rondine subió con el mayor desahogo. Su tiempo ha quedado establecido por Cuesta en 49 segundos 2 décimas, o sea, 80,487 kilómetros por hora. Con este triunfo inaugura Rondine su palmarés de 1956, que tratará de exceder al anterior, acudiendo a cuantas carreras comerciales se anuncien en España.

La M. Y. M. S. A. se incorporó por fin a las competiciones castellanas. Hubo que descubrir a la, pues figuraba en la inscripción con X. X. Pero la atención favorable que mereció obliga desparjar la incógnita para animarles públicamente desde estas columnas a participar con frecuencia. Como queda expuesto, la tercera Subida a Perdices, aun exclusivamente motociclista, fue entretenida. Y pudo ser más si hubiera imperado un grano de buena voluntad en numerosos aficionados, acaso timoratos, pero con buenas máquinas, que no se han atrevido más que a lamentar la falta de inscripciones. En respuesta a su postura, tenemos a los diecinueve participantes; algunos por partida doble, y otros, como Jesús Alvarez, conscientes de la dificultad mecánica de llegar a su propio récord. Pero con voluntad.

LIUIE

El Real Moto Club de España ha facilitado la siguiente lista de promedios pertenecientes a la carrera de ayer.

Clase 50 c. c.—Francisco Martínez, con Gorrión-Clúa, a 39,759 kilómetros por hora (récord); Gregorio Pérez Rojas, con Gorrión-Clúa, a 33,788.

100 c. c. Comercial.—Andrés Basolí, con Derbi, a 73,605 kilómetros por hora (récord).

100 c. c. Competición.—Francisco Tombas, con Derbi, a 87,224 (récord).

125 c. c. Comercial.—Alfonso Cuesta, con Rondine, a 80,487 kilómetros por hora (récord); Jesús Ferrero, con Rondine, a 79,898; López Conesa, con Rondine, a 74,716.

125 c. c. Competición.—Gabriel Corsin, con M. V., a 108,493; Antonio Ortiz, con Montesa, a 98,753; Angel Vega, con Montesa, a 94,510; César Martín Llopis, con M. V., a 91,879; Fernando Bermejo, con M. Y. M. S. A., a 91,034; Gómez III, con Clúa, a 87,032; Francisco Martínez, con Clúa, a 71,869.

175 c. c. Comercial.—Gómez III, con Clúa, a 88,392 kilómetros por hora (récord); José María Iliana, con M. V., a 85,544; Gregorio Pérez, con Clúa, a 83,193.

175 c. c. Competición.—Luis Soriano, con M. V., a 84,255 kilómetros por hora (récord).

250 c. c. Competición.—Andrés Basolí, con Derbi, a 109,392 kilómetros por hora (récord).

350 c. c. Competición.—Jesús Alvarez, con A. J. S., a 139,436 kilómetros por hora.

500 c. c. Competición.—Jesús Ferrero, con Triumph, a 146,666 kilómetros por hora (vencedor absoluto); Juan López Antón, con Triumph, a 137,024.

## RESULTADOS OFICIALES DE AYER

### FASE DE ASCENSO

#### Grupo primero

U. D. Salamanca, 1; Burgos C. F., 0. Real Avilés-Turista C. F., suspendido. Atlético Palentino, 1; Langreano, 0. U. D. Orense, 3; G. Durango, 0.

#### Grupo segundo

Rayo Vallecano, 3; Elgoibar, 1. Amistad, 2; Geroña C. F., 3. Villafranca, 1; Arenas Zaragoza, 2. Maurena C. F., 6; Aranjuez, 0.

#### Grupo tercero

Granollers, 1; Eldense, 0. Alcantar C. F.-Mahón, suspendido. Cartagena, 4; U. D. Levante, 2. At. Baleares, 4; Tortosa, 2.

#### Grupo cuarto

Cacereno, 3; Linense, 3. S. D. Ceuta, 1; Almería, 0. Algeciras, 5; U. D. Melilla, 1; Córdoba, 2; Don Benito, 0.

### PERMANENCIA Y DESCENSO

#### Grupo décimosexto

Femsa, 1; Toledo, 1. Parque Móvil, 2; Conquense, 0. Cuatro Caminos, 1; Girona, 1. Garabanchel, 3; Guadalajara, 1.

Campeonato selecciones regionales juveniles  
Castilla, 0; Andalucía, 1. Valenciana, 1; Cataluña, 0.  
Los otros dos encuentros han sido suspendidos.

## Otra vez venció la marca

# CLÚA

### ESTABLECIO DOS RECORDS

## III SUBIDA A PERDICES

### VELOCIDAD

#### CATEGORIA MAQUINAS COMERCIALES, HASTA 50 c. c.

1.º FRANCISCO MARTINEZ, con velomotor GORRIÓN-CLÚA  
RECORD: 39,759 k. p. h.

2.º GREGORIO PEREZ, con velomotor GORRIÓN-CLÚA

#### CATEGORIA MAQUINAS COMERCIALES DE 175 c. c.

1.º GOMEZ III, con motocicleta CLÚA  
RECORD: 88,392 k. p. h.

3.º GREGORIO PEREZ, con motocicleta CLÚA

4 máquinas comerciales presentadas  
4 puestos de honor obtenidos

## Motocicletas CLÚA

DISTRIBUIDOR ZONA CENTRO:

## GOMEZ III

MEJIA LEQUERICA, 14  
Teléfono 374450 MADRID

Fábrica: Construcciones Mecánicas CLUA, S. L. - General Goded, 6. - Barcelona

# ESPAÑA GANA A BELGICA EN BALONCESTO por 87-62

La diferencia de ocho puntos (38-30) en el primer tiempo fué elevada a 25 en un segundo tiempo de extraordinaria calidad

Hernández y Bonareu, figuras del partido jugado en el Palacio de los Deportes

BARCELONA, 12. (Por teléfono, de nuestro enviado especial, GILERA).—España ha ganado su tercero y último encuentro de esta jira internacional por mejor juego y mejor tanteo a un equipo mejor que los dos anteriores, que encontró en Portugal e Inglaterra, señal de que la selección hispana ha realizado en el Palacio de los Deportes de Barcelona un partido de tonalidad superior a los dos que supo y mereció ganar, pero sin que diéramos entonces el rendimiento de que es capaz por la abundancia de jugadores de calidad que tenía en el bando seleccionado el buen técnico que es Jacinto Ardevinez, competente y afortunado seleccionador nacional, que tuvo éxito ya en la jira del pasado año, y lo acrecentó en los Juegos Mediterráneos, remachado ahora en esta revancha sobre Bélgica, país que había logrado ganarnos en tres de los seis partidos disputados. La diferencia obtenida anoche en el bello y encendido palacio barcelonés tuvo no sólo el expresivo margen de 25 puntos a favor, que ya dice bastante de la justicia de la victoria española, sino un contenido de esencias de buen "basket", que es preciso destacar como verdadero fundamento de la victoria, lograda en trazo recto, de principio a fin, iniciada en la primera canasta que hizo funcionar al marcador y terminada sin que en un sólo balance comparativo de puntos lograra Bélgica adelantarse en el marcador. Lo más cerca que estuvo fué a un punto (2-1) al principio, y a dos puntos, ya más avanzado el partido (17-15); pero todo lo demás fué diferencia mayor, sostenida o elásticamente progresiva hasta ocho puntos, al terminar el primer tiempo, y veinticinco al fin del partido, lo que expresa también con la verdad de los números la superación práctica de nuestro equipo en la segunda parte, como lograra también hacerlo en Lisboa y Londres, esta vez con más profundidad en el enceste y una calidad superior en la táctica de penetración. En esta faceta de "saber llegar" fué Hernández la figura máxima; en aquella de "saber convertir", fué Bonareu, el gigante, que con sus cuarenta y cinco puntos logrados justificara al final de esta jira la justicia del fallo que un jurado técnico le diera hace dos días al título de mejor jugador español en 1955.

El ídolo de Mataró fué un "pivot" extraordinario, que ha superado lo que hiciera Galindez en pasados años. En cuanto a Hernández, el jugador más regular de esta excursión, porque ha jugado los tres partidos completos como fundamento del quinteto, realizó frente a Bélgica un juego de genialidades realmente desconcertantes para cualquier jugador contrario, juego que tuvo también el fruto material de 16 puntos logrados. La suma de Bonareu y Hernández marcó casi tantos puntos como el equipo belga.

España ha jugado los segundos tiempos mejor que los primeros, lo que quiere decir que la preparación física de Villalpando ha sido buena y al mismo tiempo que Ardevinez ha sabido buscar y encontrar los relevos convenientes, tanto como cabe elogiar a los jugadores por su capacidad de adaptación y mejora en la común inteligencia de los grupos conforme han ido avanzando los partidos. Frente a Bélgica marcó España 38 puntos en el primer tiempo y 49 en el segundo, y Bélgica, 30 en el primero y 32 en el segundo. El equipo belga superó, pues, en la segunda fase su labor anterior, tanto más mérito cuanto que fué conseguida mayor puntuación en réplica de contraataque a la espléndida ofensiva española en 49 puntos. El partido alcanzó, por consiguiente, en el segundo tiempo, un grado de emoción no ya por lo incierto del resultado, pero sí por calidades recíprocas, pues solamente un deporte como el "basket" puede manifestarse con tan vivo diálogo.

Y citados han sido ya las dos figuras del equipo español en este partido, sería injusto olvidar la excelente labor de los demás, porque el gran partido jugado por España tuvo que tener mayor colaboración: la que prestaron con acierto Díaz Miguel, Brunet, Imedio, González, Canals, José Luis Martínez y Kucharski. Sólo tres hombres quedaron en el banco sin utilizar: Alfonso Martínez, Trujillano y Lloret, este último, el único que se ha quedado en esta expedición sin entrar en el terreno de juego en período oficial, no por falta de calidad, sino porque los procesos de los partidos han influido en una obligada facilidad.

Del equipo belga, la individualidad más destacada—de la que ya estaba prevenido el seleccionador español—era Crick. Para anularlo, Ardevinez señaló a Canals un marcaje severo, hombre a hombre, es decir, de cerca y en persecución; y la valía de Crick quedó de relieve en el simple hecho de que Canals y después José Luis Martínez y Díaz Miguel—los tres que tuvieron en sucesivos relevos la misión de marcar al jugador belga—fueran retirados por cometer cada uno cinco faltas personales al citado jugador, y además lograra ser el propio Crick quien más puntuara para Bélgica: trece puntos. Habría de ser, sin embargo, Van Huele el jugador más efectivo del equipo en la interpretación general del juego.

En suma: que el séptimo encuentro Bélgica-España ha constituido un bonito y espléndido triunfo español, con el que termina esta expedición, de resultado general más completo que la

del pasado año, porque se han ganado los tres partidos, y uno de ellos, éste de revancha, sobre Bélgica.

Los planes federativos de conculcación de partidos en bloque en pocas fechas han resultado, entonces y ahora, modelo de organización, y así, a pesar del esfuerzo físico que representa para los jugadores, han podido llegar todos en perfectas condiciones, porque ha presidido en todo instante la moral y disciplina, con el ejemplo de los mandos, obra en la que es justo destacar la misión cumplida por los jefes de equipo federativo señores Amillo y Saporta. La conducta deportiva del equipo español ha sido ejemplar en Lisboa y Londres, sobre victorias, y las dos cosas justas y difíciles de obtener en el extranjero. Y de esta última sobre Bélgica queda implícito el mérito en el elogio que merecen los belgas por su calidad de juego tanto como por su correcto proceder en una derrota aceptada deportivamente.

La Federación Española, que preside tan acertadamente el general Querejeta, puede estar orgullosa de su labor y del comportamiento de técnicos y jugadores. La excursión no ha podido ser más feliz, y a uno le cabe el honor de haber sido testigo de tres triunfos de España en baloncesto, deporte que cada día hace más prosélitos, y que cuando Madrid tenga su Palacio de los Deportes o no seguirá multiplicarlos, porque el marco influye, como ha influido en vistosidad de esta última victoria española en el espléndido escenario del Palacio de los Deportes de Barcelona.

UN POSIBLE RIVAL DEL REAL MADRID...

## EL MILAN, A LA SEMIFINAL DE LA COPA DE EUROPA

APLASTO AL RAPID DE VIENA POR SIETE TANTOS A DOS

MILAN, 12.—El equipo de fútbol de Milán ha ganado la eliminatoria de la Copa de Europa al derrotar al Rapid de Viena por 7 tantos a 2.

El resultado al final del primer tiempo era de 3-1. Más de 20.000 espectadores presenciaron cómo el Milán tomaba una pronta ventaja en su partido

## CLAUSURA DEL PLENO DE LA DELEGACION NACIONAL DE DEPORTES

Se repartieron los premios anuales que concede el máximo organismo deportivo

El pasado sábado se celebró la clausura del Pleno de la Delegación Nacional de Deportes, que, como todos los años, demostró con cifras elocuentes su labor en pro del mejoramiento del deporte nacional.

En la presidencia del acto se hallaba el excelentísimo señor conde del Alcázar de Toledo, teniente general Moscardó, al que acompañaban el camarada Solís, delegado nacional de Sindicatos; general Villalba, alcalde de Barcelona, señor Simarro; el miembro español del Comité Olímpico Internacional, don Pedro Ibarra, y otras personalidades.

En primer lugar se leyó por el secretario de la Delegación Nacional de Deportes, señor Cadenas, la Memoria anual del alto organismo deportivo, que fué premiada con calurosos aplausos. En dicha Memoria se hicieron resaltar todos los triunfos conseguidos en el año que ha finalizado por deportistas españoles, que han sido nutridos; destacan las actuaciones en los Juegos Mediterráneos, así como las victorias del Real Madrid en la Copa Latina, y en la de Europa de Clubs campeones. También se significó el relieve de las victorias que nuestros especialistas diversos obtuvieron en boxeo, ciclismo, atletismo, hípica, etc.

A continuación, el excelentísimo señor Delegado nacional de Deportes hizo uso de la palabra para subrayar la necesidad de la gimnasia como medio de engrandecimiento físico de la juventud nacional. Entre otras cosas importantes, dijo: "Debo insistir en que mi satisfacción por las actuaciones del año pasado no significa que hayamos logrado la meta." En estas palabras, tan concisas, se adivina la preocupación que el general Moscardó siente por el engrandecimiento del deporte español. Fué muy ovacionado al concluir su espléndido discurso.

A continuación se procedió al reparto de premios anuales. Los trofeos deportivos fueron entregados a la sociedad S. N. I. A. C. E.; la copa Stadium; al atleta Bernardino Adarraga; la copa barón de Güell; la de Luis de Arana, al ciclista Guillermo Timoner; la de José Hermosa, al S. E. U.; la copa García Doctor, al Ayuntamiento de Barcelona; el trofeo del Marqués de la Flor-

da, a la selección vencedora de los Campeonatos mundiales de pelota; la copa Pedro Ibarra, a la Federación Española de Hockey sobre Hierba, y el trofeo del delegado nacional de Sindicatos, a F. E. M. S. A. Se repartieron medallas al Mérito Deportivo, en su categoría de plata, a diversas personalidades: Don Armand Massard, don Antonio María Simarro y don José Solís. De bronce, a varios distinguidos depor-

tistas nacionales y extranjeros, y por último se entregaron los premios a periodistas deportivos, cuyos galardones han recaído en "El Mundo Deportivo", Radio Nacional de España, don Francisco Rey Alar y don José Borrero, repartiéndose después las medallas conmemorativas a los plusmarquistas de atletismo y natación.

Al final se sirvió una copa de vino español.

## Enrique Granados bate el récord de España de 400 metros libres

EN NEW HAVEN CUBRIO LA DISTANCIA DE 440 YARDAS (402,16 METROS) EN 4 M. 45 S.

NEW HAVEN (Connecticut), 12.—El XXXIV Festival Acuático de Yale se ha celebrado en la piscina del Gimnasio Payne Whitney, de Yale.

Enrique Granados, hijo del que fué célebre entrenador español, estableció un nuevo récord en pañol para la distancia de 400 metros libres, con un tiempo de 4-45.0 minutos. La prueba era de 440 yardas, y el récord anterior de Granados era de 4-47.5.

Dos miembros del equipo de la Universidad de Yale le marcaron el ritmo, ayudándole en su intento. Durante las primeras 300 yardas, John Pair y Ray Ellison se mantuvieron delante de Granados, pero al tomar la vuelta de las 300 yardas y en el comienzo de la 13 etapa, Enrique pasó a sus entrenadores. Granados consiguió una ventaja al tomar la vuelta siguiente y aumentó su ventaja en 0,608 metros, que mantuvo hasta el fin de la prueba. (Aifil.)

## ESCOLANO GANO LA VI ETAPA DE LA VUELTA A ANDALUCIA

SEVILLA, 12.—Se disputó la VI etapa de la III Vuelta Ciclista a Andalucía, sobre el recorrido Córdoba-Sevilla, de 140 kilómetros.

La etapa fué monótona hasta que el catalán Escolano hizo una escapada a 35 kilómetros de la meta. Hasta entonces llevaba dos minutos de diferencia, mantenida así al pasar por Ecija, y al cruce de Luisiana ya era de seis minutos, y de diez por Garmona. La entrada en Sevilla, en el paseo de La Palmera, donde había unas 25.000 personas a pesar de ser la mañana de frío intenso, fué espléndida. En este circuito se dieron cinco vueltas, que totalizaban 15 kilómetros más.

Los primeros clasificados en la etapa de hoy son:

- 1, José Escolano, 4 horas 29 minutos 27 segundos;
- 2, Constela, 4-33-35;
- 3, Alarcón, 4-35-05;
- 4, José Suárez;
- 5, Jiménez Quiles;
- 6, Villena;
- 7, Fernández;
- 8, Pedro Guzmán.

En el mismo tiempo que Alarcón se clasificaron, ex-aequo, Jo-

sé Gómez del Moral, Herrero Borrero y hasta 42 corredores, siendo el último el granadino Fernando Pérez Garzón, en 4 horas 49 minutos 10 segundos.

La clasificación general es la siguiente:

- 1, Miguel Alarcón, 21 horas 43 minutos 11 segundos;
- 2, Miguel Bover, 21-44-42;
- 3, José Gómez del Moral, 21-48-26;
- 4, Pedro Guzmán, 21-49-53;
- 5, Miguel Pacheco, 21-50-38;
- 6, Antonio Jiménez Quiles, 21-50-48;
- 7, René Marigil, 21-50-51;
- 8, Emilio Hernán, 21-50-54;
- 9, Jesús Loroño, 21-52-06;
- 10, Francisco Moreno, 21-52-35.

En la clasificación general de Montaña marca el primero Rafel Motos, con 9 puntos.

Por equipos, el primero Ortegui, Independientes; primero, Miguel Villena, seguido de Santiago Fernández.

El lunes se disputará la séptima etapa, con el recorrido de Sevilla-Huelva, 94 kilómetros, y por la tarde, el mismo día, la octava, Huelva-Sevilla. La salida de Sevilla se dará a las nueve y media de la mañana. (Aifil.)

## Soberbia actuación del marqués de Portago en SAINT MORITZ

Se clasificó en segundo lugar, tras el italiano Monti

ST. MORITZ, 12.—El campeón olímpico de "bobsleigh" de cuatro plazas, el italiano Eugenio Monti, ha ganado el campeonato internacional de Suiza, y el español marqués de Portago se ha clasificado en segundo lugar, delante del norteamericano Toole.

El campeón del mundo, Victor Franz Kapus (Suiza), no tomó la salida, y el otro trineo suizo, el de Max Angst, tuvo una salida en falso en la segunda manga, por lo que perdió cuatro segundos.

El campeonato se disputaba sólo con dos mangas. Los resultados fueron:

- 1, Italia (Eugenio Monti, Zardini, Girardi y Marcellini), 2-37,23 minutos (1-18.48+1-18.77).
- 2, España (Marqués de Portago, Taboada, Muñoz y Sibbia), 2-39.95 (1-20.07+1-19.87).
- 3, Estados Unidos I (Gerry Toole, Ditz, Moore y Morgan), 2-40.16 (1-20.43+1-19.73).
- 4, Suiza II (Koller, Theier, Kuderli y Gerber), 2-41.70 (1-21.33+1-20.37).
- 5, Gran Bretaña I (Keith, Schelleberg, Birchery y Dodge), 2-41.93 (1-21.08+1-20.85).
- 6, Gran Bretaña II (Barclay, Anderson, Birchenoughs y Raffle), 2-42.62 (1-21.41+1-21.21). (Aifil.)

contra el equipo del Rapid, celebrado en el Estadio de San Ciro, bajo un cielo claro y un sol brillante.

El campo estaba completamente limpio de nieve; ésta había llegado a tener 25 centímetros de altura en los dos últimos días.

Los goles del Milán fueron logrados por: A los quince minutos, el extremo derecha Mariani abrió el marcador rematando un pase del delantero centro, el sueco Gunnar Nordhal. A los veintidós, Nordhal marca el segundo al rematar un pase cruzado de Rieagni. A los veinticinco minutos, Rieagni marca el tercero en una combinación con el delantero centro Nordhal. Los jugadores austriacos reaccionan y Golobiec logra el primer tanto para su equipo a los treinta minutos.

En la segunda parte, a los cuarenta y nueve minutos, Nordhal remata un pase de Bergamaschi. A los cincuenta y seis, Schiaffino marca el quinto.

El Rapid marca en el minuto cincuenta y ocho por obra de Dients. El Milán marca el sexto a los sesenta y tres minutos, por Rieagni. El último tanto milanés lo marca Schiaffino, rematando un pase de Rieagni.

Termina así el partido con el resultado de 7-2 a favor de los Italianos. (Aifil.)

## ELECTRICISTAS

Oficiales instaladores precisa importante empresa. Escríbida al número 1.012. Alas. Alcalá, 32. (836.)

HAGASE  
**DELINEANTE**  
de CONSTRUCCION, MECANICO O GENERAL  
en Curso por Correo que incluye también  
**ROTULACION**  
LA CARRERA MAS CORTA, MAS BRILLANTE Y MEJOR REMUNERADA  
LA UNICA PROFESION DONDE NO HAY PARADOS  
AMERICA Y EL MUNDO NECESITAN DELINEANTES  
ENVIAMOS INSTRUMENTAL DE DIBUJO  
Informes gratis  
**INSTITUTO AMERICANO**  
AV. JOSE ANTONIO, 31. DPTO. 15 - MADRID  
OTRO CURSO:  
"TECNICO EN DIESEL"



# LOS CURSILLOS DE PROVINCIAS CAPACITACION RURAL

La Junta Nacional de Hermandades de Labradores y las Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias han celebrado 2.669 cursillos en estos diez años.

UNAS DECLARACIONES PARA "PUEBLO" DEL SECRETARIO NACIONAL DE HERMANDADES DE LABRADORES, DON FRANCISCO CARRILERO GARCIA

Como en años anteriores, se inician en Madrid y en provincias cursillos de capacitación agrícola y ganadera, organizados por los Sindicatos. Hemos creído conveniente solicitar algunos informes sobre las características y amplitud de esta campaña. Para esto hemos visitado a don Francisco Carrilero García, secretario general de la Junta de Hermandades Sindicales de Labradores, a cuyo cargo está la organización de esta iniciativa sindical. A nuestras preguntas contesta en los siguientes términos:

—¿Desde qué fecha se celebran cursillos de capacitación por las Hermandades de Labradores?

—En 1946, año en que se organizó con la denominación de Servicio Nacional de Hermandades de Labradores, esta Junta apreció la necesidad de preparar conferencias y charlas que, con un carácter continuado y orgánico, llevaran al campesino nuevos conocimientos para la mejor atención de sus tierras y aprovechamiento del ganado.

—¿Qué desarrollo ha tenido en estos años la iniciativa?

—Lo que el primer año fue un simple ensayo, con cinco cursillos y 115 alumnos, adquirió posteriormente un desarrollo que no se ha interrumpido, llegando para la actual campaña de 1956 a un total de 348 cursillos, que se celebrarán en la casi totalidad de las provincias españolas. La transcripción de algunas cifras será suficiente para apreciar este incremento gradual. En el año 47 se celebran 79 cursillos; en el 48, su número es de 198; en el año siguiente, 217; en el año 50 son 228; en el 51, trescientos cincuenta; en el 52, trescientos ochenta y ocho; en el 53, trescientos noventa; en el 54, cuatrocientos dieciséis, y en el año 55, cuatrocientos veintiocho. El total de 2.669 cursillos en nueve años, con más de 150.000 asistentes, creo que representa una cifra importante.

—¿Qué temas suelen tratarse en los cursillos?

—Los programas comprenden la totalidad de las especialidades del trabajo agrícola y de la explotación ganadera, dedicando también atención al tema forestal. Predominan los de maquinaria agrícola, elaboración de vino, cultivo de secano, frutas, abonos, temas forestales, poda, cultivos de regadío, olivos y extracción de aceite, praderas y también temas concretos, como la patata, el algodón y otras especialidades. En cuanto a la ganadería, ocupan la preferencia los dedicados a avicultura, cunicultura y apicultura, siguiendo el ganado vacuno, las industrias lácteas, ganado lanar, porcino, caballo y, naturalmente, temas generales sobre alimentación, enfermedades, inseminación artificial, etc.

—¿Cómo se organizan las campañas?

—Las Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias formulan al comenzar cada año los planes de cursillos, señalando los temas que estiman de más interés y elevando la propuesta a esta Junta.



Estos datos se coordinan estableciendo los temas de los que han de celebrarse con carácter nacional en Madrid.

Las modalidades en cuanto a su desarrollo incluye cursillos provinciales y también otros llamados volantes, en los que el profesorado recorre diferentes pueblos, para ponerse en contacto directo con los labradores. De todas formas aún en los cursillos provinciales se busca siempre la mayor facilidad para evitar desplazamientos del agricultor, convocándolos en cabeceras de comarca o pueblos que por su situación geográfica y facilidad de comunicaciones permiten una asistencia sin perjuicio para el trabajo de los alumnos. Los de carácter nacional tienen lugar en Madrid, con participación de representantes de todas las provincias. El total de cursillos previsto para este año es de 348, calculando una asistencia de 26.000 agricultores y ganaderos.

—¿Financiación de estas campañas?

—Los gastos totales se pagan por la Delegación Nacional de Sindicatos y por las Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias, que consignan en sus presupuestos las cantidades correspondientes. Al agricultor no se le exige cantidad alguna, siendo completamente gratuita la inscripción y la asistencia. En todos los cursillos de carácter provincial y nacional se establecen becas para cubrir gastos de desplazamiento y compensar a los trabajadores por la ausencia temporal de su trabajo.

—¿Este exigirá un numeroso profesorado. ¿Quiénes lo forman?

—Contamos con la colaboración entusiasta del Ministerio de Agricultura, y especialmente de su Dirección General de Capacitación. Los profesores de los cursillos son ingenieros agrónomos, veterinarios, ingenieros de Montes, peritos agrícolas y, en general, todos los cuadros técnicos de los servicios del Estado en las diferentes provincias. Mención especial merecen la Escuela de Ingenieros Agrónomos de

Madrid y la Facultad de Veterinaria, que no solamente han aportado sus magníficos cuadros de profesores, sino también nos facilitan cada año la utilización de sus aulas, laboratorios y campos de experiencias.

—¿Los resultados responden a este esfuerzo?

—El ambiente, que en los primeros años parecía algo frío, es ahora entusiasta, con un número de asistencia que supera todo lo previsto.

Como derivación de estos cursillos se han organizado ya dos viajes al extranjero con los alumnos más destacados, recorriendo instalaciones agrícolas y ganaderas de Francia.

Puede afirmarse que esta labor sindical cuenta ya con una tradición que hace que cada año en todos los pueblos se pregunte con insistencia a las Hermandades de Labradores sobre los temas y emplazamiento de los cursillos, a fin de no perder esta oportunidad de formación y contacto con nuevas técnicas y nuevos avances en el trabajo agrícola.

## ¡OPOSITORES!

He aquí las oposiciones convocadas: **Más de 25 plazas con 17.000 pesetas (todas en Madrid) para ingreso en el Cuerpo Administrativo del Tribunal de Cuentas.** Instancias desde 1.º de marzo al 30 de junio de 1956. Título: Perito Mercantil, Maestro Nacional o Bachiller. Se admiten señoritas.—**20 para Auxiliares Administrativos en el Ayuntamiento de Madrid,** con 11.300 pesetas, más tres pagas extraordinarias, plus de carestía y gratificaciones. Instancias hasta el 21 de marzo de 1956. Se admiten señoritas. No se exige título.—**Más de 85 para Auxiliares de Gobernación.** Instancias hasta el 31 de marzo. Se admiten señoritas. No se exige título.—**Próximas oposiciones: Agentes de Policía, Gestores Administrativos, Banca Privada, Procuradores de los Tribunales, Auxiliares y Oficiales en varios Ayuntamientos y Diputaciones.** Para programas oficiales, "Contestaciones Reus" y preparación, diríjanse al

**"INSTITUTO EDITORIAL REUS"**  
Preciados, 6 y 23, y Puerta del Sol, 12, Madrid. Regalamos prospecto de la oposición que le interese. Teléfonos: 226018 y 213619.

**"FIN DE SEMANA"**  
PUEBLO escrito especialmente para su veda del sábado

# PROVINCIAS ZARAGOZA

## REUNION SINDICAL EN SOS DEL REY CATOLICO

ZARAGOZA. (Especial para PUEBLO.)—En Sos del Rey Católico, con asistencia de los representantes sociales de los distintos pueblos de la comarca se celebró una importante reunión que fué presidida por el vicesecretario provincial de Ordenación Social, secretario asesor de Sección Social de la C. O. S. A. y delegado sindical comarcal.

Abierta la sesión, el vicesecretario de Ordenación Social hace saber a los reunidos el interés que tenía en presidir esta reunión el delegado provincial de Sindicatos y procurador en Cortes, don Isais Monforte, pero que deberes inexcusables del cargo le han impedido trasladarse a esta localidad, como era su deseo.

Seguidamente hace un resumen de lo tratado en el último Congreso Nacional de Trabajadores y explica a los presentes la importancia que en el mismo se prestó al trabajo agrícola y a todo cuanto se relaciona con el bienestar de quienes diariamente han de ganarse el sustento trabajando en el campo. Dedicó especial atención a la ponencia "Política social agraria", en la que se trataron temas tan interesantes como son la capacitación profesional del trabajador agrícola, modernización de los sistemas de cultivo y presencia de los técnicos en el campo, paro obrero en la agricultura, nivel de salarios en los medios rurales, plus familiar en la agricultura, cartilla profesional agrícola, la inspección de trabajo en los medios rurales, accidentes de trabajo, Seguro de Enfermedad, Montepío Sindical de Previsión Social Agrícola y la colonización y régimen de la propiedad rústica con las distintas modalidades de acceso a la propiedad.

Elevadas a la superioridad las conclusiones adoptadas, se ha visto la eficacia del III Congreso Nacional de Trabajadores al publicarse la ley de Accidentes en la Agricultura, equiparándose con la industria; modificación del Seguro de Vejez e Invalidez, Subsidio Familiar, Premios de Nupcialidad y de Natalidad, que demuestran el interés de los altos poderes por hacer realidades las aspiraciones de los trabajadores.

Después de comentar las disposiciones anteriores y de hacer diversas aclaraciones para que las mismas puedan ser interpretadas por los reunidos sin temor a incurrir en errores, hace ver a éstos la obligación que tienen al llegar a sus localidades de reunir a sus respectivas Secciones Sociales para darlas a conocer a todos los trabajadores agrícolas, para que en ningún momento resulten perjudicados por ignorarlas.

Por los reunidos se fueron exponiendo los problemas que cada uno tiene en sus localidades, y por la presidencia se les dieron instrucciones para llegar a una solución satisfactoria, haciéndoles ver que en las Hermandades han de intervenir en asuntos económicos, así como los representantes económicos han de hacerlo en los asuntos sociales, pues unos y otros van íntimamente ligados.

En un ambiente de gran cordialidad, en el que todos los presentes mostraron su complacencia por la visita de las jerarquías sindicales, se dió por terminada la reunión, regresando a sus puntos de origen todos los asistentes a la misma.

## Obras públicas en el Marruecos español

El "Boletín Oficial del Estado" publica un decreto-ley de la Jefatura del Estado por el que se autoriza la realización de un tercer plan extraordinario de Obras Públicas de la Zona de Protectorado de España en Marruecos.

Por un decreto de Trabajo se compensan a metálico las vacaciones del personal de las minas de carbón.

Orden del Ministerio de Agricultura por la que se prorroga el ejercicio de la caza mayor, excepto para las especies comprendidas en los apartados b) y c) de la orden ministerial de 31 de marzo de 1955, hasta el día 24 de febrero, inclusive, comenzando, por consiguiente, la veda el día 25.

Mañana, 14: SAN VALENTIN

## "Día de los Enamorados"



Bajo el poético patronazgo de San Valentín, renovemos a la persona amada la expresión de nuestra devoción constante con ese regalo que une, ilusiona y dice más que todas las palabras...

Para "ella"



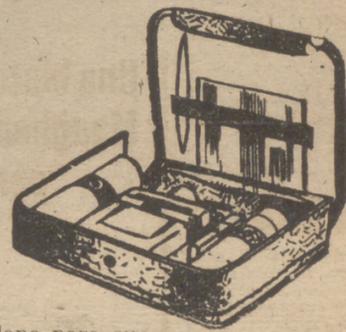
Bolso de plex-box negro, boquilla dorada, inalterable ..... 99

Guantes de lanné, negros, con manopla. 49

- Frasco de excelente colonia ..... 52,45
- Broche estilo florentino, imitación oro viejo, piedras esmeralda ..... 60
- Estuches para manicura, en piel ..... 99
- Joyerías flexibles, de piel ..... 75
- Album fotos, tapas de cretona ..... 42
- Collares perlas Manacor, desde ..... 25
- Finisimas pulseras barbadas, de oro alemán, garantizadas ..... 25
- Elegantes paraguas de seda con puño imitación bambú ..... 150
- Bolsas para labores, en fieltro, desde 70

Y OTROS MUCHOS ARTICULOS

Para "él"



Estuche neceser, frasco de plástico, desde 36

- Pañuelos de lana para cuello, gran variedad ..... 55
- Suéter de lana, liso o de fantasía, todas las tallas ..... 75
- Carteras de plástico para documentos, desde ..... 100
- Estuches de piel con barajas francesas y tanteador ..... 110
- Otro, con juego de dominó ..... 59
- Máquinas para hacer cigarrillos, muy prácticas, desde ..... 35
- Pitillera de piel de lagarto, boquilla dorada ..... 55
- Gemelos de fantasía, infinidad de modelos, desde ..... 18
- Flaveros con motivos variados ..... 30
- Elegantes corbatas inarrugables, desde ..... 25

Y OTROS MUCHOS ARTICULOS

**Galerías Preciados**

